



The Commonwealth of Massachusetts  
Executive Office of Health and Human Services

One Ashburton Place, 11<sup>th</sup> Floor  
Boston, Massachusetts 02108

**FECHA:** Viernes, 8 de enero de 2021  
**PARA:** Todos los trabajadores de salud domiciliarios que trabajan en Massachusetts  
**Ref.:** Vacuna de COVID-19 para los trabajadores de salud domiciliarios: Actualización importante del 1/8/21

---

**Para todos los trabajadores de salud domiciliarios que trabajan en Massachusetts:**

Enviamos este mensaje en nombre del *COVID-19 Command Center* (Centro de Comando COVID-19) de Massachusetts.

Como miembro de la comunidad de trabajadores de salud domiciliarios, usted cumple una función importante de proteger la salud de algunos de los residentes más vulnerables del Commonwealth, y también de proteger su salud, la de su familia y su comunidad. **Usted es elegible para recibir la vacuna de COVID-19 en la Fase 1 de la campaña de vacunación.** El propósito de este mensaje es brindar información preliminar sobre cómo recibir la vacuna; nos seguiremos comunicando a medida que haya datos adicionales.

**¿Cuándo recibirán la vacuna los trabajadores de salud domiciliarios?**

En Massachusetts, la distribución de la vacuna será con un proceso en fases. Hay tres fases y en cada fase hay varios grupos prioritarios. La Fase 1 comenzó con los hospitales y los centros de convalecencia. **Los trabajadores de salud domiciliarios comenzarán a recibir la vacuna a principios de febrero**, y esperamos poder poner la vacuna a disposición de todos los trabajadores de salud domiciliarios en el mes de febrero y así seguir avanzando.

Tan pronto como sea posible, le informaremos la fecha de cuando usted podría acceder a la vacuna. Infórmese más sobre el plan de vacunación haciendo clic [aquí](#).

**¿Quién es un trabajador de salud domiciliario?**

Un trabajador de atención de salud clínico o no clínico o un trabajador de salud domiciliario que brinda **cuidados personales a consumidores o atención directa a los pacientes realizando dicho trabajo en el hogar del paciente o del consumidor de cuidados de salud.**

Los ejemplos de trabajadores de salud domiciliarios y de organizaciones incluyen, **entre otros** (*sin* orden de prioridad):

- Asistentes de Cuidados Personales (PCA)
- Personal de agencias de salud domiciliaria, de hospicio por enfermedades terminales y de atención a domicilio que atienden en el hogar
- Enfermeros independientes y personal de enfermería especializada de atención continua que atienden en el hogar
- Personal de agencias de servicios del envejecimiento que atienden con regularidad en el hogar
- Personal de agencias del estado que brindan atención directa en el hogar, incluidos los trabajadores sociales de respuesta de emergencia de DCF, los administradores de casos de DMH y los coordinadores de atención de DDS

- Proveedores de servicios de salud mental y conductual que brindan tratamiento en el hogar (p. ej., el equipo integrado de ACCS, PACT, CBHI, ABA, ESP)
- Trabajadores de cuidado temporal para adultos y de cuidado grupal temporal para adultos que atienden en el hogar
- Terapeutas independientes (terapeutas físicos, ocupacionales y del habla y del lenguaje) que atienden en el hogar
- Empleados de relevo domiciliario y de apoyo individual o familiar (DDS y DDS autodirigido)

### ¿Dónde pueden recibir la vacuna los trabajadores de salud domiciliarios?

El Commonwealth está colaborando para brindar a los trabajadores de salud domiciliarios varias opciones para obtener la vacuna de COVID-19. Estas opciones incluyen:

1. El Commonwealth organizará centros de vacunación masiva en las próximas semanas. Además, algunos hospitales y proveedores de servicios de salud ofrecerán puntos de vacunación. Por favor consulte [aquí](#) en las próximas semanas para ver más información sobre los lugares de vacunación cerca suyo.
2. Las organizaciones que califiquen para administrar la vacuna podrían colaborar con el Departamento de Salud Pública para brindar vacunas en el lugar de trabajo. Las organizaciones que deseen vacunar a su propio personal deberán seguir la [Guía para solicitar la administración de la vacuna de COVID-19](#)

*Nota: Si usted representa a una organización que presentó una solicitud para administrar la vacuna de COVID-19 pero aún no ha recibido respuestas de la Unidad de Vacunación del Departamento de Salud Pública, envíe un correo electrónico a [DPH-Vaccine-Management@massmail.state.ma.us](mailto:DPH-Vaccine-Management@massmail.state.ma.us).*

Además, el Commonwealth analizará más opciones para incluir a las farmacias comerciales y las clínicas ambulantes; próximamente daremos más información sobre las opciones adicionales. Usted puede consultar [aquí](#) para ver actualizaciones.

Nota: Habrá más información sobre lo que debe llevar a su cita de vacunación para demostrar que usted es trabajador/a de salud domiciliario/a.

### ¿Cómo puedo obtener más información?

1. Consulte con frecuencia la página web de [Massachusetts sobre la Vacuna de COVID-19](#) para ver la información más actualizada.
2. En las próximas semanas, recibirá más correos electrónicos como este con actualizaciones importantes.
3. El *Command Center* realizará a mediados de enero una conferencia telefónica del ayuntamiento para todos los trabajadores de salud domiciliarios, en inglés con interpretación simultánea en español. Pronto le enviaremos una invitación.

### ¿Por qué debería ponerme la vacuna de COVID-19?

Usar las mascarillas y el distanciamiento social ayudan a reducir la posibilidad de exponerse al virus o de propagarlo a los demás, pero estas medidas no son suficientes.

Las vacunas son seguras y reforzarán a su sistema inmunitario para estar listo y combatir al virus si usted fuera expuesto. Vacunarse también protegería a las personas de su entorno, especialmente a aquellas con un alto riesgo de enfermarse gravemente de COVID-19.

Será importante que usted siga usando las mascarillas en el trabajo y en la comunidad hasta que se hayan vacunado bastantes personas. Aunque se ha demostrado que las vacunas son eficaces para ayudar a que la persona vacunada no se enferme de COVID-19, aún no se ha comprobado que reduzcan la probabilidad de que la persona transmita COVID-19 a los demás, incluidos sus pacientes. Hasta que sepamos más del tema, usted debe seguir usando las mascarillas y el EPP de la misma manera en que lo hacía antes de vacunarse.

En marzo, las vacunas estarán disponibles para otros grupos prioritarios, y esperamos poder ofrecer las vacunas para el público en general desde abril a junio. Brindaremos más información cuando podamos volver a la “normalidad” y sea seguro dejar de usar las mascarillas, ¡hasta entonces las vacunas nos ayudarán a lograrlo! Muchas gracias por su colaboración.

**Recursos adicionales:**

- [Información sobre la Vacuna de COVID-19 en Massachusetts](#)

Si usted tiene preguntas, envíe un correo electrónico a [COVID-19-Vaccine-Plan-MA@mass.gov](mailto:COVID-19-Vaccine-Plan-MA@mass.gov)